別添 A:FIG 第 1 分科会特別委員会質問表に対する回答の結果 2008/09/03

領域1:展開している適切な政策と法律

このセクションは適切な土地管理政策と法律の開発について3つの側面について考える。:

- (a) 組織はどのように協働しているか。
- (b) 組織内の能力
- (c) キーパーソンの能力

各ケースについて、4 つの答えについて1 (最も一致する文を1として) から4 の格付けをしてください。

(a) 各組織がいかに協働するかに関する以下の 4 つの文を、あなたが最も同意する 文に 1 を使用して、(1-4) に格付けしてください。

TO WIND CONTRACT OF THE CONTRA	格付けた回
的な方法で、かつ、タイムリーに取り組んでいる。	# 44 JA 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
政府と他の組織は、土地の問題に明確な政策開発の面で、共に組織	16(4 番目と
必要以上の時間がかかっている。	
各組織は共に作業をするが一貫性がなく、有効な政策の開発の意味で	14
力な組織によって推進される。	
組織間のコミュニケーションはあるが、疑念もあって、政策開発は有	5
及び法律の開発という意味では脈絡を欠いた反応をしている。	
政府、プロのコーディネート及びリーダーシップは欠けていて、政策	13

(b) 組織の能力に関する以下の4つの文について、最も同意する文に1を使用して、(1-4)に格付けしてください。

各組織において、土地問題の重要性を認識する政策と法律を開発する	10(4 番目と
能力及び経験が不十分である。	格付けた回
	答者 9)
適切な助言が政策と法律が、要請に対して効果的に対応していないと	5
いう意味において、組織内の意思決定者に届いていない。	
各組織は、土地問題のキーを理解しているが関連する政策開発及び	24
他の組織をまたがる理解としてリンクしていない。	
各組織は、キーとなる土地問題の良い知識レベルをもち、この知識を	9
政策作業及び他の組織にリンクしている。	

(c) キーパーソンに関する以下の 4 つの文について、最も一致する文に 1 を使用して、(1-4)に 格付けしてください。

経験豊富な政策開発者は関連組織の中では手があいていない。	10(4 番目と
	格付けた回
	答者 7)
熟練した経験豊富な個人は、組織内では利用可能であるが、効果がな	15
い政策が開発されるという意味で、異なった見解から問題を見ること	
ができない。	
キーパーソンは、分析及び政策開発のスキルを持っていて政策打診	15(2 番目と
を試みるために何らかのネットワークをする。	格付けた回
	答者 8)
土地問題のキーとなる決定権者のネットワークはタイムリーに、か	8(4 番目と
つ、一貫性をもって協働して政策開発をしている	格付けた回
	答者 10)

領域 2: 政策及び法律を、適切な戦略、システム及びプログラムに変換すること。

このセクションは土地管理政策及び法律を戦略、システム及びプログラムに変換することを3つの方向から考えます。:

- (a) 組織はいかに協働しているか。
- (b) 組織内の能力
- (c) キーパーソンの能力

各場合において、4 つの答えについて、1 (あなたが最も同意するもの) から4 の格付けをしてください。

(a) 組織がいかに協働するかに関する以下の 4 つの文に、最も同意できる文に 1 を 用いて、(1-4) の格付けをしてください。

関係するそれらの組織は政策策定及び政策の実施にあたり、お互いに	9(4番目と
リンクするのを制限し、異なるタイプの組織間の調整がなかった。	格付けた回
	答者 6)
政策立案と配信組織の間にはいくつかの共同運用があったが、しか	13
し、部門内及び部門間には、調整がほとんどない。	
各組織は、部門内の政策変換プログラムを配信し互いに協働してい	14
るが公共、専門職業及び民間部門では効果的に調整していない。	

政策立案と実施における異なった部門の役割は理解され、そして、政	10(11 は、4
策から戦略までの移行は効果的に扱われている。	番目と格付
	けている)

(b) 組織的能力に関する以下の4つの文を、最も同意できる文に1を用いて(1-4) に格付けしてください。

各組織における政策配信が非効率であるという意味において政策の	14
翻訳からプログラム及びシステムの配信について能力に限界がある。	
いくつかの組織は、政策を実施するプログラム及びシステムの開発の	3(8は、2番
能力があるが、これはつぎはぎのものである。	目と格付け
	ている)
合理的な組織的理解と政策を配信に変換する能力があるが、これを	20
	20
いかに他の組織に適合させるかはほどほどの理解に止まっている。	20
いかに他の組織に適合させるかはほどほどの理解に止まっている。 組織は、政策の完全な配信を保障する戦略及びプログラムを創造する	9(9は、4番

(c) キーパーソンに関する以下の 4 つの文について、最も同意できる文に 1 を用いて(1-4)に格付けしてください。

個人は、政策を効果的な配信プログラムに変換するのに要求される技	6
能及び経験を持っていない。	
何人かの個人は、政策を運用システム及び配信に変換する技能及び	16
経験を持っている、しかし、ネットワークにおいて不十分な技能及	
び経験である。	
多くの主要な個人は、政策を配信に変換するのに必要な技能及び経験	15
を持っていて、この作業をいかに組織間で共有すべきか理解がある。	
かかわったすべてのキーパーソンは、政策を配信プログラムに変換す	9(4 番目と
るに必要な技能と経験を持っている。他のキーパーソンとの補完的な	格付けた回
役割に気づいていて彼らと効果的に作業することができる。	答者 9)

領域 3:様々なレベルにおける利害関係人間の労働の分割合意

このセクションでは、異なった土地利害関係人の間の労働の分割に関する合意の過程を3つの方向から考えます。

(a) 組織はいかに協働しているか。

- (b) 組織内における能力
- (c) キーパーソンの能力

各ケースについて、以下の 4 つの答えに 1 (最も同意するもの) から 4 まで格付けしてください。

(a) 如何に組織が協働するかに関する以下の 4 つの文に、最も同意する文に 1 を使用して(1-4) の格付けをしてください。

多くの組織がお互いに疑念をもって見、それゆえ、開発における組	13
織間のオーバーラップ及び不統一を許容した。	
作業を引き受けるにあたってオーバラップとギャップがあるという	9
意味において組織間の作業を如何に分担すべきか統一的な見通しが	
ない。	
公共部門における仕事の事業部は合理的に明確であるが、専門職及び	11
民間部門は如何に彼らの役割を演じることができるか理解に欠落が	
ある。	
すべての組織の間には、責任の明確な分担があり、各組織がその役割	12(12 は、4
を演じ、最適解が保証されることが明瞭である。	番目と格付
	けている)

(b) 組織的能力に関する以下の 4 つの文に、最も同意できる文に 1 を用いて、(1-4) の格付けをしてください。

組織の役割が他に関係していて、分別よく仕事を分担する限定的な企	6
画であるという組織内の理解がほとんどない。	
各組織内におけるその役割及び他の組織の役割はある程度理解され	7(2 番目と
るが仕事を効率的に分担するための理解は不十分である。	格付けた回
	答者 10)
各組織は他の組織の公式的役割に気付いているが、組織の弱点に打	26
ち勝って支援するまでになっていない。	
各組織は関係する他の組織の役割及び長所並びに短所が分かってい	6(4 番目と
て効果的に配分し協働する。	格付けた回
	答者 11)

(c) キーパーソンに関する以下の 4 つの文に、最も同意する文に 1 を用いて、(1-4) を格付けてください。

キーパーソンは、様々な組織の役割が分かっていなく、また認識の不	5(2 番目と
足を克服するネットワークを持っていない。	格付けた回
	答者 6)
キーパーソンの中には仕事を分担する方法にある程度気づいている	20
がこれを効果的に実行するための不十分なコミュニケーションがあ	
<i>ప</i> 。	
キーパーソンは他の組織における多くの対応者を知っていて、分別よ	16
く仕事を共有するのにこの知識を使用する。	
すべてのキーパーゾンは、十分な経験及び最適の方法で仕事を確実に	5

領域 4: 必要な出力を必要な規格とタイムテーブルにプロデュースすること。

このセクションは必要な土地管理出力(例えば正確な現時点の調査、土地登記及び 評定価格リスト)について3つの側面から考える。:

- (a) 組織はいかに協働するか。
- (b) 組織内の能力
- (c) キーパーソンの能力

各場合において、4 つの文に1 (最も同意するもの) から4までの格付けをしてください。

(a) 如何に組織が協働するかに関する以下の4つの文に最も同意する文に1を用いて(1-4)の格付けをしてください。

機関は、互いに疑念があり、連携した方法でやり遂げなければならな	10
い仕事に気が乗らない。	
どの組織が何をすべきかの一般的な理解はあるが要求されているも	16
のを配信する組織及び部門間の連携不足がある。	
要求されている配信をするための部門内のグッドクロスワーキング	12
とほどほどの部門を跨ぐ協働がある。	
効果的に協働するシステムを通じて公式及び非公式に、部門間を跨ぐ	4(4 番目と
ことも含め、要求されたものを配信する能力及び意欲がある	格付けた回
	答者 10)

(b) 組織的能力に関する以下の 4 つの文について、最も同意する文に 1 を用いて、 (1-4)の格付けをしてください。

仕事の効果的なプログラムを提供する組織における非常に限定的な	8(2 番目と
能力及びこの限定性を示す限られた意欲があります。	格付けた回
	答者 5)
各組織は明確に時間設定された配信プログラムの会議及び組み立て、	8(2 番目と
そして、要求されたことを行う約束をする何らかの能力を持ってい	格付けた回
る。	答者 6)
各組織は要求されていることは行うが、組織ができたであろう程効	22
果的に行っていない。これは追加コストと納期リスクに通じる。	
各組織は、要求されたものを提供する技能を持ち、そして、それ自身	4
の能力として及び同意された要求を達成するために他の組織の能力	
として対応することを確実にする。	

(c) キーパーソンに関する以下の 4 つの文について、最も同意するものに 1 を用いて、(1-4)の格付けをしてください。

明確で、包括的なプランを提起して、それに対して提供する限定的な	8
技能が適所にある。	
いくつかの技能が利用可能であるが、配信プログラムの効果的管理を	8
確実にする能力が不十分である。	
計画のよい配列と配信技能は利用できるが、それらは、仕事が有効	19
に進行するのを確実にするための接合方法で配置されない。	
各組織は、有効な配信プログラムを構築するための適切な技術と共に	7(4番目に
各組織が確実に提供するために主要な位置にキーパーソンを配置し	格付けした
ている。	回答者 10)

領域 5:組織を跨ぐ出力の効果的な利用を確実にすること。

このセクションは、土地管理出力(例えばマッピング、土地登記及び評価リスト) の効果的利用を3つの側面から考える:

- (a) 如何に組織は協働しているか。
- (b) 組織内の能力
- (c) キーパーソンの能力

各場合において、4 つの文について 1 (最も同意できるもの) から 4 に格付けしてください。

(a) 如何に組織が協働するかに関する以下の 4 つの文について、最も同意する文に 1 を用いて、(1-4)に格付けしてください。

各組織は互いに疑念があり、非連携作業であり、利益が提供されない	6
という意味において、調整された方法で働く意欲がない。	
組織は出力を効果的に使うために何を行うことが必要か一般的な理	15
解がある。しかし、組織間の提携は不十分である。	
出力を効果的に利用する部門内のよい連携作業がある。そして部門を	14
跨ぐ作業もいくらかある。	
出力を効果的に利用するため、部門間を跨ぐことを含め、公式及び非	6(4 番目と
公式に、相互協働システムを通じて、能力及び意欲がある。	格付けした
	回答者は 8)

(b) 組織的能力に関する以下の 4 つの文に、最も同意する文に 1 を用いて、(1-4) に格付けしてください。

各組織は、その主要な利害関係人を効果的に理解していない。そして	3
彼らの要求について彼らから学ぶ適所にシステムを持っていない。	
各組織は、利害関係人の要求の一般的理解はもっているが完全に把握	13
してしない、それ故、彼らの要求に有効に整合していない。	
各組織は、利害関係人の要求は理解しているが彼らの間の対立に常	22
に効果的にバランスをとり、また、要求における変化に適応してい	
ない。	
各組織は、利害関係人の要求を完全に理解して、彼らの間の取引に最	4
も可能性が高い方法で利益が実現することを意味する優先順位をつ	
けている。	

(c) キーパーソンに関する以下の4つの文について、最も同意できる文に1を用いて、(1-4)に格付けしてください。

キーパーソンは、彼らの組織の主要な利害関係人及び彼らの組織内で	2
必要なプライオリティを設定することができるリンクに自覚がない。	
利害関係人の理解においてスキルのポケットはあるがチーム及び専	13(2 番目と
門家の間に効果的にリンクされていない。	格付した回
	答者 7)
主要な利害関係人の要求を理解するスキルは適所にある。しかし、彼	22

らの間の取引を管理する能力は限られている。	
すべてのキーパーソンは利害関係人の要求を理解し、優先順位をつけ	4
ることができる。そして対応策を彼らに対して効果的に提供すること	
ができる。	

領域 6: 有効な学習と改良を確実にすること。

このセクションは如何によい継続的学習と改良が起こるかを考えます。:

- (a) 如何に組織は協働するか。
- (b) 組織内の能力
- (c) キーパーソンの能力

各場合において、4つの答えに、1(最も一致する答)から 4まで格付けしてください。

(a) 如何に組織が協働するかに関する以下の 4 つの文に、最も一致する文に 1 を用いて、(1-4)の格付けをしてください。

過去の実績から学んで、将来の能力を改良するためにこの学習を利用	6
する如何なる試みもない。	
過去の実績から学ぶことはあるがこれは適所に行われる組織間を跨	14
ぐ学習メカニズムではなく単独の組織毎の学習である。	
性能の復習と改良のために与えられる時間(適切な教育プログラム	15
を適用することを含む)はあるが不統一である。	
すべての部門及び組織がかかわる実績のレビューの工程及び改良の	6(4 番目と
工程に与えられる時間及び意欲がある。	格付けした
	回答者 10)

(b) 組織の能力に関する以下の 4 つの文について、最も一致する文に 1 を用いて、(1-4)に格付けしてください。

各組織は、将来の能力の改良を目的として過去の活動から学習するこ	4
とに関心がない。	
各組織は、将来の能力を向上させたいと称するが、これをするための	12
時間及び優先度はほとんどない。	
各組織内の個々の部門は、継続的な改良及びトレーニングの時間及	17
び尽力を与えられるがこれは構造化された方法で分担されていな	
<i>ν</i> ,	

各組織には、上級レベルのチャンピオン及び適切な教育並びにトレー ニングによって、実績からレビュー及び学習するための工程がある。

(c) キーパーソンに関する以下の 4 つの文について、最も一致する文に 1 を用いて、(1-4)に格付けしてください。

過去の実績のレビューを通じて改良された実績を積み上げる個人的	6
能力及び容量もない。	
各組織において、過去の実績によって改良を構築する技能はあるが	15
これらの技能の利用は個人の裁量による。	
各個人は教育と自己開発を受けて最近の性能をベースとした改良を	12
創造することが奨励されるが、これを実行する時間を与えられない。	
各個人は、主要な法人の資源として教育、開発、および改良を行うこ	8
とが奨励され、これが可能なように時間が与えられ、改良を運用する	
ことが認められる。	

記述されるべき主要な論点に関する原文のコメント(あえて翻訳している)

- 公共及び民間組織の間の分担よりは多くの協働を(カナダ)
- スワジランドにおける主要な論点は、正式の政府構造が伝統的なシステムによって権限委譲されなかったということである。土地政策開発は、正式の政府部門によって運用され、伝統的な当局によって妨げられた。同様に、スワジランドの国家開発戦略(土地政策開発工程草稿として定評がある)は正式のセクターによって開発されたが、統治の章は伝統的部門によって削除された。伝統的部門はスワジランドの現状に対して直接責任を負っている。正式の部門は、何をすべきかを知って、それを実施できたが、阻まれた。
- 部門を跨ぐ提携した型における働く能力は、理解力及びこの方法において作業 から集められた利益の収穫力である(オーストラリア)
- 充実されるべき陸地測量におけるトレーニングは特に高いレベルで、かつ、野外経験によって補足されるもの(フィジー)
- 土地管理にかかわった組織にオーバーラップを避け及び互いの間の協力を作成 する責任を確認させる。それぞれ参加している組織の役割の上に描く土地管理 戦略を作成する。(エジプト)
- いくつかの場合、州レベルの欠落は計画と開発を効率悪く作成する。(フィンランド)

- 我々のシステムは、成熟し、効率的で成功している。サイズの大きい組織だけが少しだけ効果的運営が遅い。これはすべての大きい組織の真理である。この問題は通常郡レベルで職掌に制動がかかり相殺される。(フロリダ(米国))
- 黒人権限委譲は停滞に通じる多くの熟練した個人の職務離れに導く。((願わくば長期でないように)(南アフリカ)
- 土地政策のために部門を重ね合わせる必要性は田舎及び都市空間開発の公共業務の促進のための統合アプローチである。(ドイツ)
- より良い能力の構築目標へ向かって、個人と団体の技能の調和(ナイジェリア)
- 組織的境界を跨ぐより多くの方針作成;問題の議論よりむしろ境界を跨ぐ多く の戦略と目標の作成(デンマーク)
- 生産にかかわる様々な組織の調整と地理情報(特に土地管理)の利用(マラウィ)
- 土地政策には、土地配置と分配を変える農地改革、生産能力造成等のための価値がある。土地は、農業によってわが国における最も重要な経済のプロバイダーであり、生産能力造成を通してよく管理することができる。これは、人的資源、財政的資源及び財政が良い土地行政と管理のために張り付けられることを意味する。それゆえ国の経済を改良するでしょう。(マラウィ)
- 他の利害関係人の役割と責任のより多くの認識、そして自己の優先度が減少してもそれに打ち勝つ意欲(オランダ)
- 職業専門家は、職業専門家としてとどまり、そして、専門職業の向上のため 1 人のアクティブな利害関係人として本職に関心を持つべきである。(シンガポール)
- 古い土地法規は、現実によって歩き回る;土地への条文主義的アプローチと土 地管理;調査測量への技術者的アプローチと土地管理;人的資源の貧弱な管理 と高級レベル管理者による人的資源及び生産能力造成への評価(フィリピン)
- 全国レベル(内閣を通る)における土地管理の定式化(フィジー)
- 土地管理における主要な枠組みは実在である;しかしながら、効果的に彼らの 職掌を実行する上で、一般に全体的な政治情勢と中央政府によって取られたコ ースが理由となって個人の意欲と情熱に不十分さがある。
 - 政治的動乱は、効果的な土地政策の実現とモニタリングの支障となる。もしも 特定の政策が実施され、そして、それが初期の問題として記録されるだけなら 確認によるどんな明確な違いもシステムを改良する。(フィジー)
- 最高水準の実現のための決定権者/政策立案者と土地管理団体のネットワーク。 一般に、フィジーは本調査においては2番目と3番目の文の間に落ちる。 実施者はネットワークで教育される必要がある政府の様々な部と国家機関の運 用職員である。彼らの大部分はその分野で高度な資格者である。(フィジー)
- 習慣的な土地の所有権に関して紛争を解決するための有効で許容できるメカニ ズム;習慣的な土地の賃貸借契約を規制するための有効で許容できるメカニズ

ム(バヌアツ)

- 土地取得、特に"just"'補償の問題;無形価値の問題は、現行の土地獲得法律に含まれるべきである;すべての利害関係人によるアクセシビリティのためのすべての土地取引法の制定。(フィジー)
- 展開している土地政策;例えば、生産能力造成トレーニング;ネットワーキング、他の組織の理解;リソース(労働の)配分と技術;モニターしている性能と評価(フィジー)

訳:第1分科会委員長 木村幸吉